

A VILÁG

Előfizetési árak postán szállítva egész évre
250 Lei Vállalatoknak és bankoknak 1000 Lei.

A romániai magyarság független hétévi lapja
Szerkesztő: WOJTCZYK TIBOR

Szerkesztőség és kiadóhivatal: No. 30
Cluj Str. Livezii 4 szám.

Mit hozhat nekünk
a kínai konfliktus?

Ha Japánnak sikerül még jobban megvetni a lábát Kínában, ha a japán túlnépesedés számára új területeket tud megnyitni a hódító militarizmus, ezeken az új területeken igen rövid idő alatt bekövetkező új túlnépesedést a Csendes Óceán másik partja felé fordíthatja a telhetetlennek látszó japán hódítási vágy. Amerika állandóan fél csendesóceáni szigetbirtokai és kaliforniai partvidékei miatt. Ezeket fenyegeti az amerikai közvélemény érzése szerint Japán és ezért fáj annyira Amerikában minden darab, amelyet Kína testéből akar letépni a felkelő nap birodalma.

Természetesen még ott van a szovjet is, amely nem nézheti tétlenül, hogy minden orosz hódítás a japánok ölébe hulljon. A szovjet nagyon sokat feladott abból, amit a cári Oroszország szerzett Kínában és általában a Távolkeleten, azonban a szovjetdiplomáciaának elve az, hogy időre — órára, pár esztendőre, vagy évtizedre fel szabad adni mindent, mert azután mindent vissza lehet szerezni. A szovjet egészen világosan megmutatta, hogy a Távolkeleten akar hódítani és ha elvágja előle a japán militarizmus a távolkeleti hódítás lehetőségeit, a szovjetre ez olyan csapás lehet, mint Port Arthur elvesztése a cári Oroszországnak. A szovjetnek a belső elégedetlenséget is számolnia kell, amelyet a külső kudarcok a végtelenségig fokozhatnak. A szovjetnek a távolkeleten kell megakadályozni azt, hogy Moszkvában lázadás legyen. A szovjetnek még kevésbé lehet tétlenül nézni a japán-kínai még nem háború, de már tüzharcra pusztító verekedést, mint Angliának, vagy Amerikának.

Igy összefoglalva a dolgokat, világosan látjuk, hogy a mi bőrünkre is megy a vásár. Európa esztendőkönn keresztül alkudozik mindenféle életbevágó kérdéssel és az európai diplomácia minden konfliktust igyekszik valahogyan eltolni, nehogy egy kis konfliktusnak kis parázsából felcsapjon a nagy láng, amely újra elpusztíthatná Európát. Ezért van ez a forró kása-kerülgetés most a spanyol szörnyűség körül, ezért volt a szinte szegénytelen alkudozás és tehetetlenkedés abessziniai kérdésben és most itt van az új veszedelem, amelybe Európa a népszövetség útján bele se mer szólni. A távolkeleti veszedelem tulajdonképpen nagyobb és közelebbfekvő, mint a spanyol veszedelem, mert a Japán és Kína háborúja folytán könnyen megeshetik, hogy máshol is felzendülnek a masirozó csapatok énekei és máshol is megkezdődik a háborús örjögés.

Hamu alatt ég a parázs.

A japán háborus párt további harcra kényszeríti a japán kormányt

Tokiónak minden pénzt megér az áruló kínai tábornok

LONDON. A japán-kínai események látszólagos elcsendesedése olyan, mint a hamu alatt égő parázs, nem tudni, hogy melyik pillanatban lobban lángra.

Japán a régi eszközökkel dolgozik. Jól tudja, hogy a kínai tábornokok könnyen megvesztegethetők voltak mindenkor, s tulajdonképpen Nipponország sikerének az volt a legnagyobb titka, most is ezzel a módszerrel kísérletezik, Szuang Cse Juan katonai kormányzóval.

Tokiónak a tábornok átpártolása minden pénzt megérne.

A japán háborus párt további harcra akarja kényszeríteni a kormányt, de Szugijana hadügyminiszter ellenáll a nyomásnak, ő áldozatok nélkül óhajtja Japán imperialista céljait elérni. Hivatalos tárgyalás indult meg a nankingi kormányval.

Japán egész Észak-Kínát igénylő Peking székhellyel és

Pu-Ji császárt szeretnék trónra ültetni.

A Domej ügynökség jelentése szerint

Csang Kal Sek marsall megállította a kínai hadsereg visszavonulását,

Sanghai elentések a japánok újabb csapatszallítmányairól tudnak. Pekingben összeült az a bizottság, amely a japán-kínai egyezményt végső formában megszövegezi.

A cluji adótitviselők provokálják a bucarestii Tempó szerkesztőit rágalmozó cikkéért

CNUJ. A cluji adótitviselők megdöbbenéssel olvasták a bucarestii Tempó támadását, amely szerint

az adókövető titviselők összeállítását volna a megadózott vállalatokkal.

Mint ismeretes a cluji adótitviselők memorandumában fordultak a pénzügyminiszterhez

az elviselhetetlen adóemelések miatt.

A kivétel 100 százalékkal súlyo-

sabb volt az idén, mint az elmúlt esztendőben. Ezt még Pop Jonica kivételi pénzügyigazgató is elismeri.

Hogy a Tempó szenzációhajászó cikke mégis a clui titviselők kart állította pellengére, az még a rozs-szul feleresztett kacsánál is ostobább gagyogásnak bizonyult mert amíg egyrészt a teljesítmények az ellenkezőt bizonyítják, addig polgári részről

el kell ismerünk, hogy a legtitesebb, a legpurifikáltabb titviselők kart ismer-

tük meg a pénzügyigazgatóság titviselők karában.

Értesülésünk szerint a felháborodott, megvádolt titviselők kar több jeles tagja provokálni fogja a Tempó szerkesztőit. Erre természetesen előzetesen felsőbb engedélyt kell kikérniük.

A Tempó rágalmozó cikke még sokáig fogja foglalkoztatni, úgy a román, mint a kisebbségi erdélyi közvéleményt.

Erkölcstelen sajtóhadjárat kíséri a spanyol polgárháború diplomáciai ütközeteit

PARIS. A mai frontjelentések ötezer halottról számolnak be Madrid környékéről.

Ugyanilyen durva eszközökkel dolgozik a diplomácia a világsajtóban. Felelős állampolgárok rágalmozzák egymást, mint a kofák a piactéren.

Valószínű, hogy rövidesen elismerik Franco kormányát és erőiesen felszólítják a hadviselő feleket az önkéntesek kiutasítására.

Előreláthatólag ez újabb bizonyodalmakra fog vezetni.

Győzött a nemzeti parasztpárt az erdélyi részli megyei választásokon

BUCURESTI. Vasárnap husz helyen tartottak megyei és községi választást az országban. Legfőbb

helyen a nemzeti parasztpárt került ki győztesen a választásokból. Lipán a nemzeti parasztpárt beke-

rült a tanácsba. Brassó megyében, Máramarosban a kormány minden erőlködése dacára a nemzeti parasztpárt egyenlő arányban vette ki részét az eredményből.

Legújabb

Károly király ma érkezik Brüsszelbe, ahol Lipót belga király vendége lesz. A belga király Párisból sietett haza, hogy kedves rokonát személyesen fogadhassa.

BELGRÁD. A stragiri löporraktár, amely Jugoszlávia legnagyobb löporraktára felrobbant. A robbanásnak öt halott és 15 sebesült áldozata van.

Petrol Egger

megszünteti a haj-
hullást, megállítja
a korpázást

Horogkeresztes csoport mű- ködik Cluj-Kolozsváron

CLUJ. Német nemzetiségű pol-
gárok információja szerint városunk-
ban a német horogkeresztes párt-
nak az erdélyi csoportja alakult
meg. A szervezetet egy Sibiából ér-
kezett német állampolgár irányítja.
A vezérnek több cluji fiatalember

áll segítségére. Már több német
ajku lakost felvilágosítottak, hogy lép-
jenek be pártjukba.

A cluji horogkeresztesek úgy vé-
lik, hogy ez a csoport az erdélyi
központ lenne és az erdélyrészi
szervezést innen irányítanák. Ané-

kül, hogy a hír valódiságáról meg-
győződünk volna közérdekből le-
közöljük az információt és felhív-
juk úgy a hatóságokat, mint min-
den polgárt a kellő óvatosságra.

közgazdaság

**Augusztus 10 én
tartják meg a ver-
senytárgyalásokat
a cluji klinika fü-
tőberendezésére**

A cluji egyetem korábban árlejtést tartott az új klinikai palota lift, kazánok és világító testek beszerzésére. A versenytárgyalás azonban eredménytelen maradt. A klinika most augusztus 10-re újabb versenytárgyalást tűzött ki 8 millió 316.600 lei költségvetési előirányzattal.

A cluj kaszárnya építését Prager bu- curesti vállalkozó kapta meg

A cluji kaszárnyák építésére kiírt versenytárgyalást július 19 én tartották meg a hadügyminisztériumban. Az előírászat 46 millió leire rug. Cluj-ól több vállalkozó vett részt az árlejtésen, ahol a legkedvezőbb ajánlatot magas százaléku engedménnyel Prager bucuresti vállalkozó tette, aki valószínűleg megbízást is kap az építkezési munkálatokra. A pályázati szabályzatok szerint a munkálatoknak a munka megkezdésétől számított 180 munkanap alatt kell befejeződnie, ami annyit jelent, hogy az építkezések a jövő évre is átfognak nyúlni. A hadügyminisztérium egyébként augusztus 6 án újabb árlejtést tart az építendő cluji kaszárnyák melléképületeinek építési munkálataira. Ezen munkálatok költségvetési előirányzata 13 millió leire rug.

Lapedatu miniszter és Dunca prefektus diadalmas körutja a megyében

CLUJ. Már közel két hete, hogy Lapedatu Alexander miniszter a szenátus elnöke és Dunca Jenő vármegyei prefektus elindultak megyei körutjukra, hogy a falusi lakosság életviszonyairól tájékozódjanak és a legközelebbi megyei választásra előkészítsék őket.

Legutóbb Mociun és Sărmason

tartottak gyűlést amelyre 30-40 község népe vonult fel és hallgatta végig a szónokok beszédeit.

Lapedatu miniszter beszámolt a kormány működéséről. Gyűlés után meghallgatta a panaszokat és gyors intézkedést ígért. A föld népe mindenütt nagy ovációval köszöntötte a minisztert és kíséretét.

KERESZTES

Pedicur szalonban bevezettem a fogyó és gyögmasszázást garancia mellett szolid árákkal. CLUJ, Str. I. Duca 3. (Select mozi udvarán)

Magyarázó rendeletre van szükség a kereskedői tiszta haszon megállapítására

A spekulatörvényben a nagykereskedők részére megállapított tiszta hasznát a módosító rendelet törvény 20 % ról 10 % ra, a kiskereskedők tiszta hasznát pedig 30 % ról 20 % ra csökkentette. Az árvizsgálások alkalmával a hatósági közegek sok helyen a 10-20 %-os tiszta nyereséget azután az összeg után számították, amennyibe az áru került az üzletbe való beszállításig, figyelmen kívül hagyva, hogy az áru az üzletben is az eladásig még kerülhet költségek. Ezen az alapon igen sok kihágási jegyzőkönyvet vettek fel, majd a bíróságok a be-
dott felebbezések tárgyalása alkál-

mával a rendelet törvényre hivatkozva, a 10 és 20 %-os hasznat csak az üzletbe való beszállításig számított áruk és költségek alapján kalkulálva ismerték el és a kereskedőket megbüntették.

Az Ugir, amint értesültünk, inter-
veniált a kereskedelmi és ipartügyi miniszternél, hogy a kereskedők tiszta hasznát illetőleg adjon ki magyarázó rendeletet és a kereskedők számára biztosítsa is a ténylegesen 10 és 20 százalékos tiszta hasznat, olyképen, hogy a 10-20 százalékos az áru eladásig felmerülő összes költségekkel együtt megállapított összeg után legyen számítható.

REGAL Nagykávéház és Bár

szenzációs juliusi műsorai

Az ur közönség már
este 9 órától a kitűnő

THURY jazz zenéjére
táncol

Meglepő emelkedés a tűzifában

A belföldi fenyőanyagpiac forgalma egészen jelentékeny, a vidéki lakosság a cséplési munkálatokkal van elfoglalva és ilyenkor a legtöbb helyen szünetel minden építkezési és javítási munkát, de azonkívül még mindig részvételük a piacra az a nyomott hangulat, amit a sorozatos áremelés okozott.

A belföldi piacon a nagyobb tűzfatermelő vállalatok a magyarországi exportra vonatkozó kedvező hírek hatása alatt célszerűnek tartották az üzletkötéseket átmenetileg szüneteltetni.

A CFR az exporttűzifa vasúti fuvardíját 80 százalékkal már a legközelebbi napokban felemeli.

Néhány napon belül tehát a tűzifapiacnak ez a bizonytalan helyzete minden vonatkozásban tisztázódni fog, egyelőre az a tény, hogy az árak erősen felfelé tendálnak.

A belföldi lombfapiacra a kereslet normális keretek között mozog, élénkebb érdeklődés belföldi szám-
lára tügytrizben és bognártában van.

MINDEN HETFŐN OLVASD

A VILAG-OT

SZÍNHÁZ & MOZIK

SZÍNHÁZ MŰSORA

Csütörtök: este 9: Illatszertár
Péntek: este 9: Illatszertár
Szombat: este 9: Sabadtéri előadás a református kollégium udvarán: SZIBIL
Vasárnap: délután 3: Meseáru ház
Vasárnap: este 9: Szabadtéri előadás: Az ember tragédiája.

MOZIK MŰSORA

EDISON: I Testvér testvér ellen John Wayneval II Rejtelmes város Annny Ondrával.
ROYAL: BEN HUR Ramon Novarróval és Jurnál
OPERA: Cirkusz Saran Pat és Patachonnal
DAVILA: Ginger R és Fred A táncosfilmje és Buffalo Bill

FIGYELEM

Weisz Ernő

szörme szalon a GÖLYAPACOTÁBÓL
augusztus 1-én átköltözik szembe

a Farkas Ignác cipő áruház mellett
belységbe CALEA REGECE
FERDINAND 12 szám al

Tavaszi ruhák festése,

tisztítása legszebb
és legolcsóbb

„CRISTAL”

ban, Str. Moldovei
15. Telefon: 180.

Hívásra azonnal megyünk

Dr. Hamburg József cluji orvos ellen 1.500.000 Leies kártérítési pert indítottak

A felperes, Ionel Alexin, azt állítja, hogy eredménytelen kezelés következtében elvesztette látását

A Curentul 1937 Julius hó 7-iki számában az alanti cluji érdekességek között közli:

A helybeli törvényszék I. szekciójának legközelebb egy szenzációs pert fog tárgyalni, melynek részleteit élénk aggodalommal kommentálják az összes cluji orvosi körök. A per már azért is érdekesnek ígérkezik, mert a felek közismert személyek.

Az egyik szereplő Dr. Hamburg József cluji szemorvos, akit Ionel Alexiu constanței gyümölcs nagykereskedő perelt be azon a címen, hogy egy eredménytelen serum-kezelés következtében elvesztette szemévilágát.

A per rövid története a következő: Még múlt év szeptember havában Ionel Alexiu, aki szemidegsvadással szenved, Clujra jött, hogy Mi-

nea egyetemi tanár neurologos „ideggyógyász”-nál magát kezeltesse. Minthogy azonban Minea tanár nem volt otthon, a beteg Dr. Hamburg szemorvoshoz fordult, aki azt mondta volna neki, hogy a betegsége gyógyítható. Dr. Hamburg József a beteg Ionel Alexiut december haváig kezelte, még pedig Tiroxin injekciókkal.

A kezelés következtében Ionel Alexiu látása ijesztően csökkent, jelenleg pedig majdnem teljesen elvesztette szemévilágát.

A beteg 1.500.000 Leies kártérítést követel.

Ionel Alexiu azonnal kártérítési pert indított Dr. Hamburg József ellen Dr. Vertan Vasile cluji ügyvéd útján. A napokban kellett volna

legyen a per tárgyalása a törvényszéken, minthogy azonban alperes ügyvédje, Dr. Ausch Jenő, külfölből kifogásokat emelt, a pert egy legközelebbi időpontra halasztották.

Ezen alkalomból Dr. Vasile Vertan cluji ügyvéd javasolta, hogy idéztessenek meg a leghíresebb orvos-specialisták, mint Dr. Minea, Cortolan Tălaru, Manolescu-Bucuresti, Mihail, Urechi egyetemi tanárok, valamint más szakorvosok is, akiknek bizonyítani kellene, hogy Ionel Alexiu betegsége szemészeti vagy ideggyógyászati természetű-e, hogy a bíróság a valóságok alapján alperes felelősségét megállapíthassa.

A tárgyalás időpontját a napokban fogja a törvényszék megállapítani.

A belpolitika őszi kilátásai: új kormány, új választás

BUCURESTI. A belpolitika őszi kárpát festgetik a pártklubokban. A kormánypárt szeretné mennél hamarabb beolvasztani Brătianu György pártját és még leakarja vezetnie a megyei és községi választásokat, hogy az országos választásra könnyebben használhassa fel a vidéki testületeket.

A kormány kész arra, hogy átadja helyét egy alkotmányos párnak, de ezt csak egy új választás döntheti el. A liberális párt hajlandó a kormányzás feladatát továbbra is vállalni az esetben, ha az országos

választáson többséget nyer, — amint mondják — ha a nemzet egyeteme ezt kívánja.

A választás levezetését a kormány legzivesebben egy ad hoc kormányra bízta.

Tălarescu miniszterelnök legközelebb érintkezésbe lép a pártok vezetőivel és megkísérli a választási kormány összeállítását. Már jelentették, hogy a választási kormány élén legzivesebben Jorgát, vagy Dr. Pop Valért látnák.

A nemzeti parasztpárt körében heves tiltakozással fogadnak min-

den ilyen kísérletet. Szerintük a választást csak a nemzeti parasztpárt vezetheti le, vagy legrosszabb esetben egy egészen semleges kormány amelynek élén, esetleg Titulescu állana.

Titulescu már bejelentette, hogy aktív részt kíván venni a belpolitikai életben. Ötelsége hazajövele után a volt külügyminiszter is visszatér az országba és kihallgatásra jelentkezik. Ötelségénél. Ezen az audencián ismeretlni fogja belpolitikai programját.

ÓRA A POSTÁN

CLUJ. Mint ismeretes a cluji főposta bejáratánál egy óra mutatta a pontos időt. Nem tudni mi okból, de az óra már két hónap óta nem volt a helyén. A járőrök mindennak ellenére, hogy tudatában voltak annak, hogy nincs a posta homlokzatán óra, mégis önkéntelenül föl néztek, amikor a posta előtt elhaladtak, hogy tájékozódjanak az időről.

A nagyobb városokban, nemcsak a főpostán, de más helyeken is órák vannak elhelyezve.

A cluji főposta is ráébredt végre erre és az órát visszahelyezte a helyére!

Igy van rendjén. Ebben maradunk.

6 drb. levelezőlap 80 Lei

foto KISS, Str. Masaryk

Károly király a dunai probléma megoldása ügyében fontos tárgyalásokat folytatott Londonban

LONDON. Az angol sajtó több cikkben foglalkozik Károly király londoni látogatásával. A lapok azt írják hogy többek között beható tanácskozást folytatott a Dunai államok együttműködése tárgyában. Megvizsgálták a kisantant

helyzetét is Németország közeldési szándékaival kapcsolatban.

Az angol-francia-román tanácskozások teljesen tiszta helyzetet teremtettek és messzemenő kihatással lesznek a jövő politikájára.

A Színház heti műsora:

Csütörtök este 9: Illatszertár
Péntek este 9: Illatszertár

Szombat este 9: Szabadtéri előadás a református kollégium udvarán SZIBIL

Vasárnap délután 3: MESEARUNÁZ

Vasárnap este 9: Szabadtéri előadás a református kollégium udvarán:

AZ EMBER TRAGÉDIÁJA

hirek

Az egyik leggazdagabb indiai maharadzsza Budapesten. India dús gazdag fejedelméről érdekes képekkel illusztrált cikket közöl a Délibáb új száma, amely nagy terjedelemben és gazdag tartalommal jelent meg. Pompás illusztrált rádióműsorokat, egyfelvonásos szindarabot, színházi pletykákat, nagyszerű filmrovatot és több mint száz szebbnél-szebb képet talál az olvasó a népszerű színházi képeslapban.

Zalogcédlókkal

arany tárgyakról nagyon magas áron vásárol a

„RECORD”
ékszerész

Cluj Calea Victoriei 1

Aranyért nagyon magas árat fizet

A hipnotikus gyógymod és az évezredek hindu okkultizmus összefüggéseiről, a fakírok yogik és rishik rejtelmeiről közöl rendkívül érdekes cikket Tolnai Világlapja legújabb száma, amely gazdag tartalommal kiemelkedik.

STRANDHIMNUSZ

I
Forró meleg napsütésben,
Mindenki a strandra jár
Fürdés után mindenkire
Finom étel és ital vár.

II
Tündérelét ez a resti
Mani, a garda itt
Hűs itallal, nótaszóval
Istenőccse felvidít.

III
Föl föl urak, gyerünk höl
gyek!
Ne sajnáljuk magunkat
Vizet napot hátrahagyva.
Tiszteljük a hasunkat!

A rendőrségi ügyosztályok vezetése

Dr. Horváth József kvesztor rendeletére a rendőrségi ügyosztályok vezetése az alanti beosztás szerint történik. Népesedési ügyosztály: Bidianu Forgalmi osztály: Chendi Carol Utlevélgügyek: Pop Simion Sziguranea: Pop Leontin, Bünygyosztály: Dragiciu igazgató és Ursu Victor I. kerület: Chifor Joan II-ik Ghiso: III-ik Pop Jacob IV-ik Ilea Romulus, V-ik Dr. Boros VI-ik Muresan komiszar.

Minden pénteken a

Színházi Élet

új száma kapható minden lapdrusnál. — 200 oldal 5 melléklet

ARA 120 LEI

Képviselőt Clujon:

Libraria Cultura

Strada Memorandului No. 4

Finom ruhák tisztítója, ruhafehérítések mestere „CZINK” Cluj

SPORTVILÁG



Nagy érdeklődés mellett folyt le a Haggibbor uszóversenye. A Ferencváros a K.K. döntőbe jutott mivel lelépte nagynevű ellenfelét az Ausztriát

Ferencváros-Ausztria 6:1 2:1

BUDAPEST. 25 ezer néző Biró: Datiló olasz Hatalmas meglepetés a magyar csapat nagy gólránu győzelme. A Fradi 1:4 es hátránnyal indulva valósággal le gázolta ellenfelét. A csatársor remekelt kitűnően Tancos beadásai sikerültek

A 6 p. Kemény fejesével 1:0 23 p Sárosi 2:0 43 Sindelar 2:1-re szépít szünet után 12 p. Kis fejesgolja 3:1 14 p. Kemény 4:1 32 p Sárosi 5:1 38 p Toldi fejesgóljával beállítja a végeredményt 6:1

A Ferencváros bekerült a döntőbe és a Lázival vasárnap játszotta le első mérkőzését.

CLUJ Tegnap tartotta meg a Haggibbor uszóversenyét amelyet 2000 ezer néző drukkolt végig A verseny mindvégig a legtelesebb rendben folyt le amiért csakis a Haggibbor vezetőségét illeti meg a méltó elismerés.

Az uszó eredmények a következők:
50 m gyors CHORA—U 30 4
4 szer 50 m staféta 1 CAC

2 p 02 másodperc
3 szor 50 m vegyes staféta 1
2 p 26
100 m hát senior Bundialek CAC 1 27 5
200 m melluszás: Küzdi ASO 3p 16 4.
100 m gyorsuszás: Csizmás CAC 1p. 11 1.
200 m női melluszás: 1 Palos CAC 3 59.2
800 m gyorsuszás: Bundialek CAC 13 p. 198
50 m női gyorsuszás: Bereczky CAC 43 2

Cluj. VIZIPOLÓ: Haggibbor—ASO Oradea 4 3 (10) 2000 néző jó bírő Orosz mindvégig szép és régnemlátott élvezetes izgalmas mérkőzés Cöldobók: Kiss 2 Dia mantstein Sándor illetve Küzdi 2 és Fodor. A Haggibbor minden játékosra pompásan játszott.

ORADEA szombat: ASO—ILSA 5:4 (211)

AIUD: MTK—UEC Cluj 11 10

ECHO—CAC 2 1 1:0 ifjúsági Góllövők Füstike Pap illetve Gecő barátságos

CMSC—Victoria oldboy 1:0 A Victoria csak egy félidőt játszott CAC—CFR oldboy 1:1 0 1 A CAC egy 11-est nem tudott értékesíteni

CAMI-AMEFA 3:2 3:0

ARAD. Az aradi csapat veresége meglepetés 1500 néző Biró: Macian Zsuzsik Molnár, Tóth illetve Praszler, Batrin Az AMEFA ban Murgan argentiniai játékos is játszott, de kevés eredménnyel TRG MURES Mures—Jan darmi 2:0 10

LUGOJ Chinezul—LMTE 3 3 0 1

SATU MARE Városi kupa mérkőzés Stăruința—Osana 2:0 0:0 FSE Stăruința Carei 2 0 (1:0)

KÜLFÖLD:

PRAGA. Cseh—Svéd vizipóló válogatott 6:2 4:1

VASSO, Szeged EC—Gvie na 7 1 6 1

PÁRIS. A párbajtű világszabvány bajnokságát Olaszország nyerte 3 győzelemmel, Franciaország 2, Svéd 1 Svájc 0 győzelemmel

DAVIS CUP DÖNTŐ
Wimblendon: Anglia—Amerika 1:1

Ausztin angol—Parker amerikai 6:3 6:2 7:5

Budge amerikai—Hare angol 15: 13 6:1 6:2 A davis cup döntőjét ma hétfőn folytatják

Fogadjunk Pancser el sem hisz ha mondom, hogy nem lehet kibírni ezt a kontingensidőt, vámvédelmet és az egyéb ipari feljavító rendelkezéseket.

— Olvasd, hogy az indiai alkalmi Chamberlein miniszterelnöknek egy nadrágot nyújtott át a hazai termelés illusztrálására?

— Nézz meg az én nadrágomat. Két év előtt csinditattam. Ennek gyapjút Indiában termelték, angol hajókon vitték át Angliába, onnan egy gyáros szövetet készített belőle, diadla egy nagykereskedőnek, nagykereskedő ügynöke utján eladt egy kiskereskedőnek attól megvette a szabóm, aki elkészítette ezt a nadrágot...

— No és aztán Pancser ur, mi akar ezzel mondani?

— Hát csak azt hogy amint látja, ebből a nadrágból él az indiai termelő a hajóstársaság a gyáros, a munkás, a nagykereskedő az ügynök, a kiskereskedő, a szabó és én még egy árva b...nit sem fizettem id...

— Így nézünk mi ki, Pancser ur, külső és belső kereskedelemmel meg az összes közgazdasági elméletekkel...

— No és mit gondolsz, nem ebben maradunk?

Ember küzdj és bizva bizzál

A világűrben sok milliárd hatalmas és rejtekes világ kering. Ott valahol egy kicsinyke pont a mi napunk és mellette csak egy hajszálnyira csak néhány milliárd mérföldre: egy porszem és rajta az ember. Az ember rohan tipor, gázol gyűlöl, szeret kacag és sír. Közben nem veszi észre, hogy szervezete pusztul, kopik, míg kínzó fájdalmak nem jelentkeznek.

A világhírű amerikai GASTRO D. gyógyszer valóságos áldás az emberiségre mert a szimpatikus idegeken keresztül magát a betegség okát szünteti meg gyomor, máj vese és epebajok eseteiben a legkitűnőbb eredményeket érték el vele és már rövid kúra után állmatlanságot ideges fejfájást, élvágytalanságot is megszüntet.

GASTRO D kapható gyógyszerárakban és drogeriákban, vagy megrendelhető 135 lej utánvét mellett Császár E. gyógyszerárakban București, Calea Victoriei 124

A CAC-VICTORIA vizipóló mérkőzés margójára

Főlháborító viselkedést mutatott a CAC egyik játékos

CLUJ. Mint ismeretes megkezdődtek a vizipóló bajnoki mérkőzések, sajnos az elmúlt héten mutatott játék alapján egyik csapat sem dicsekedhet különösebb fejlődéséről.

A vezető szerepet ezuttal is a kitűnő U tart, a majd a CAC, Victoria Hagibbor stb következnek. A város érdeklődik a vizipóló sport iránt és megköveteli az egyesületektől az ugynevezett igazi meccseket. Sajnos ebben nem annyira a vezetőség mint inkább a főlvágó és harcias érzékelkedő fiatal komolytalan játékosok az okai.

Egy nagyon csunya eset történt a CAC—Victoria mérkőzésen amikor a harcias Weiszmark Bogdán (Victoria) ellenfelét megboxolta a vízben mert a víz alatt ágyékon ütötte. A je enetet a kitűnően bíraskodó Horosz észrevette és le is fújta.

A vége az lett, hogy Weiszmark urat letiltották az összes bajnoki mérkőzésekről. Így kell neki. Máskor intézze el a víz alatt ellenfelét és ne a közönség szemelátára mert így nem lehet a vizipóló sportot érdekessé tenni. — Igaz ugyan hogy a box meccseken jobban izgul a közönség — A mérkőzés végén még Körmendyt is inzultálták de T. Ján a Victoria vezetője közbelépett és megakadályozta az újabb botrány kibrobbadását.

A Victoria tudott szépen vesztetni a CAC al szemben és mégis ilyen esetek történhetnek. Reméljük ilyesmi nem fordul elő többet a

vizipóló bajnoki mérkőzéseken? (Igaz ugyan, hogy a játékosok kibékültek de a szerdai meccsnek pénteken is volt visszhangja ugyanis a CAC egyik vezetője megfenyegette Bogdánt Szép esetek játszódhatnak le a tribün mögött. Ez nem sport, mert úgy tudjuk hogy a sportnál mindegy hogy valaki zsidó e vagy szász.)

Az elmúlt heti eredmények a következők:

HÉTFŐ CAC—Haggibbor 3:0 (2:0) Potyagólokkal győzött a CAC. A csapat két legjobb embere: Dózsa illetve Schwartz T. KEDD: Universitatea—UEC 6:0 (3:0) Sokat fejlődött az UEC kimagaslott Horosz és Mátrai.

CMSC—ROYAL 3:2 (0 2)

SZERDA: Napoca—CAC II 6 1 (2 1) Góllövők: Müller 2 Jambor 2 Tarai Tamás

CAC—Victoria 12:0 (6 0) Botrányos mérkőzés A KAC könynyen győzött a tartalékos Victoria ellen A Victoria legjobb embere Szántay volt.

CSÜTÖRTÖK: U—Haggibbor 6:1 (3 0) Nehéz győzelem A Haggibbor lelkesen játszott. A legjobb bak, Horosz illetve Deutsch és Diamantstein

PÉNTEK: CMSC—Haggibbor II 7:1 (2 1) A meccshőse Beton!

Victoria—UEC 3 2 1:1 Egyenlő ellenfelek küzdelme, de a Victoria mégis megérdemelten győz. Góldobók: Körmendy Bogdán Biró illetve: Mátrai csodás doplergólja és Szabó. A Victoria legjobb embere: Körmendy L. Fesztinger, Szántay, Ciller és Binder.

Női ruhák szakszerű vegytisztítása minta utáni festése a legszebb az UNIO-nál Tel.: 877

Felélő szerkesztő: Bereczky Vilmos, Tip. Lumea Cluj,

CENZURA